



CITTÀ METROPOLITANA  
DI FIRENZE

# SLIDING THEATERS

## PROGRAMMA 2017/2018

- » Rassegna teatrale
- » Sliding theaters OFF
- » Piccole alchimie
- » Laboratori teatrali

# RASSEGNA TEATRALE

## ►► OTTOBRE

Da giovedì 26 a domenica 29 - ore 21

ARCHETIPO A.C.

### La Venexiana

*Produzione e prima teatrale*

Teatro Comunale Antella, Bagno a Ripoli

Venerdì 17, Sabato 18 e Domenica 19 - ore 21:15

### Yerma

*Di Federico García Lorca*

Teatro Excelsior, Reggello

Sabato 18 - ore 21

### Io ci sono

*Regia di: Andrea Bruno Savelli*

Teatro comunale Garibaldi, Figline e Incisa V.no

## ►► NOVEMBRE

Sabato 4 - ore 21

### Fincostassù

*Di e con Alessio Severi*

Teatro comunale Antella, Bagno a Ripoli

Sabato 18 - ore 21

COMPAGNIA "PUNTA CORSARA"

### Hamlet Travestie

Teatro comunale Regina Margherita,  
Barberino Val d'Elsa

Sabato 11 - ore 21

### Parole inedite.

*Reading teatrale di racconti inediti a cura della  
Compagnia L'Essere*

Sala consiglio, Comune Rignano sull'Arno

Domenica 19 - ore 16

GIOTTOINMUSICA

### Io sono Chi

*Uno spettacolo di e con Alessia Arena*

Teatro Niccolini, San Casciano in Val di Pesa

Sabato 12 - ore 21

LO SPORT A TEATRO

### Senza limiti

*Come si impara di nuovo a volare grazie allo  
sport*

Teatro comunale Antella, Bagno a Ripoli

Venerdì 24 - ore 21

### Un Tram chiamato Desiderio

*Da T. Williams*

Teatro comunale Regina Margherita, Barberino  
Val d'Elsa

Domenica 26 - ore 17

## Sottinsù

*In occasione della giornata contro la violenza sulle donne*

Teatro Comunale di Antella

Mercoledì 29 - ore 21

## Il Borghese gentiluomo

*Emilio Solfrizzi*

Teatro Niccolini, San Casciano in Val di Pesa

### ►► DICEMBRE

Sabato 2 - ore 21

## Il secondo Figlio di Dio

*Uno spettacolo di e con Simone Cristicchi*

Teatro comunale Garibaldi, Figline e Incisa V.no

Sabato 2 - ore 21

## Alì

*Compagnia Teatro la Ribalta*

Teatro Niccolini, San Casciano in Val di Pesa

Domenica 3 - ore 16.30

## Il secondo Figlio di Dio

*Uno spettacolo di e con Simone Cristicchi*

Teatro comunale Garibaldi, Figline e Incisa V.no

Sabato 9 - ore 21

## La scelta migliore

*Con Marco Natalucci, Gianfranco Quero, Patrizia Corti e Leonardo Venturi, testo e regia di Marco Cappuccini*

Teatro comunale Regina Margherita, Barberino Val d'Elsa

Venerdì 15 - ore 21

*SOTTERRANEO*

## Il giro del mondo in 80 giorni

*Storygame fra Jules Verne e sotterraneo*

Teatro Niccolini, San Casciano in Val di Pesa

Domenica 17 - ore 21

*IL GARAGE ERMETICO: LA RADIO A TEATRO*

## Il Garage Italice, Il nord

*In collaborazione con Novaradio Città Futura*

Teatro Comunale di Antella

Domenica 31 - ore 22

## Spettacolo dell'ultimo dell'anno

*Compagnia dell'Orsa*

Teatro Excelsior, Reggello

Domenica 31 - ore 21

## Concerto Gospel

Teatro Niccolini, San Casciano in Val di Pesa

## ►► GENNAIO

Sabato 6 e domenica 7 - ore 21

### Un borghese piccolo piccolo

*Di Vincenzo Cerami*

Teatro comunale Garibaldi, Figline e Incisa V.no

Domenica 7 - ore 16

GIOTTOINMUSICA

### Io sono Chi

*Uno spettacolo di e con Alessia Arena*

Teatro Regina Margherita di Marcialla

Da giovedì 11 a domenica 14 gennaio - ore 21  
(domenica 14 anche alle ore 17)

### Diciassettesimo capitolo

*Scritto e diretto da Alessandro Riccio*

Teatro Comunale Antella, Bagno a Ripoli

Venerdì 12 - ore 21:15

### Che fine hanno fatto gli indiani Pueblo?

*Con Ascanio Celestini*

Teatro Excelsior, Reggello

Giovedì 18 - ore 21:15 Teatro

### Mistero Buffo

*Con Ugo Dighero*

Teatro Excelsior, Reggello

Sabato 20 e domenica 21 - ore 21

### Vetri Rotti di A. Miller con E.Sofia Ricci e G. Tognazzi

Teatro Comunale Garibaldi, Figline e Incisa V.no

Sabato 27 gennaio - ore 21

LO SPORT A TEATRO

### Lo sport inatteso

*Quando una convocazione fa la differenza tra vivere e morire*

Teatro Comunale Antella, Bagno a Ripoli

Domenica 28 gennaio - ore 21

IL GARAGE ERMETICO: LA RADIO A TEATRO

### Il Garage Italice, Il centro

*In collaborazione con Novaradio Città Futura*

Teatro Comunale Antella, Bagno a Ripoli

## ►► FEBBRAIO

Giovedì 1 - ore 21:15

### Vania

*Con la compagnia Oyes*

Teatro Excelsior, Reggello

Sabato 3 - ore 21

## Io sono

*Di Chiara Guarducci  
con Laura Cioni*

Teatro Comunale Antella, Bagno a Ripoli

Giovedì 8 e sabato 10 - ore 21

Domenica 11 - ore 17

## Lettera al padre

*Con Gianluigi Tosto*

Teatro Comunale Antella, Bagno a Ripoli

Sabato 10 e domenica 11 - ore 21

## Edipo Re, Edipo a Colono

*Di e con Glauco Mauri*

Teatro comunale Garibaldi, Figline e Incisa V.no

Mercoledì 14 - ore 21:15

## Lourdes

*Con Andrea Cosentino*

Teatro Excelsior, Reggello

Sabato 17 - ore 21

## Riguardo A.

*Con Maria Caterina Frani*

Teatro Comunale Antella, Bagno a Ripoli

Sabato 17 e Domenica 18 - ore 21

## Una festa esagerata

*Di e con Vincenzo Salemme*

Teatro comunale Garibaldi, Figline e Incisa V.no

Sabato 24 - ore 21

## Un comico fatto di Sangue

*Di e con Alessandro Benvenuti*

Teatro Regina Margherita, Barberino Val d'Elisa

Sabato 24 - ore 21

## Carmen 3.0

*Di Angelo Egarese, produzione Kinesis  
Contemporary Dance Company*

Teatro Comunale di Antella, Bagno a Ripoli

## ►► MARZO

Sabato 3 - ore 21:15

## Cous Cous Klan

*Con Carrozzeria Orfeo*

Teatro Excelsior, Reggello

Sabato 3 e domenica 4 - ore 21

## Piccoli crimini coniugali

*Di E.E. Schmitt, regia M. Placidod*

Teatro comunale Garibaldi, Figline e Incisa V.no

Sabato 10 - ore 21

## L'infinita speranza di un ritorno

*Vita e poesie di Antonia Pozzi  
con Elisabetta Vergani*

Teatro Comunale Antella, Bagno a Ripoli

Sabato 10 e domenica 11 - ore 21

## Copenaghen

*Di M. Frayn*

Teatro comunale Garibaldi, Figline e Incisa V.no

Domenica 11 - ore 21

*IL GARAGE ERMETICO: LA RADIO A TEATRO*

## Il Garage Italice, Il sud

*In collaborazione con Novaradio Città Futura*

Teatro Comunale Antella, Bagno a Ripoli

Sabato 17 e domenica 18 - ore 21

## Il padre

*Con A. Haber e L. Lante della Rovere*

Teatro comunale Garibaldi, Figline e Incisa V.no

Giovedì 22 - ore 21:15

## La cerimonia

*Con Oscar De Summa*

Teatro Excelsior, Reggello

Venerdì 23 - ore 21

## Schermi irregolari

*IXX Festival internazionale di cortometraggi*

Teatro Comunale Antella, Bagno a Ripoli

# SLIDING THEATERS OFF

## ▶▶ AGOSTO

CENTRO STORICO DI CANCELLI, REGGELLO

Sabato 19 - ore 18

## Panchine Parlanti

*COMPAGNIA DELL'ORSA*

*Performance di teatro/trekking alla scoperta di  
identità urbane*

CENTRO STORICO DI REGGELLO

Sabato 27, ore 18

## Panchine Parlanti

*COMPAGNIA DELL'ORSA*

*Performance di teatro/trekking alla scoperta di  
identità urbane*

## »» **SETTEMBRE**

### **POGGIO ALLA CROCE, FIGLINE - INCISA V.NO**

Località posta in collina e posizionata a cavallo tra il Valdarno e il Chianti fiorentino è luogo di confine tra due territori, con una posizione panoramica aperta a nord fino all' Appennino pistoiese e a sud-est verso il Valdarno fino ad Arezzo.

**Sabato 9 - ore 17**

### **Il giardino di Alceste**

#### **ARENA DEL TEATRO GARIBALDI, FIGLINE E INCISA V.NO**

È una piazza caratteristica del centro storico figliese protetta dalle antiche mura medievali e dal Teatro comunale Garibaldi, che la rende un luogo di interesse storico e che favorisce spettacoli e incontri, in particolare per le giovani generazioni.

**Sabato 23 - ore 17**

### **Il giardino di Alceste**

#### **OSSERVATORIO DEL CHIANTI**

Centro d'osservazione astronomica che si colloca all'interno di un'area paesaggistica localizzata nei pressi di San Donato in Poggio nel Comune di Barberino Val d'Elsa, all'interno del Parco Botanico del Chianti anch'esso di competenza dell'OPC.

Il centro offre, oltre alla normale didattica, opportunità per approfondimenti scientifici, costituendo oggi un reale riferimento scientifico che si compone di molteplici osservatori: Osservatorio Astronomico, Osservatorio Ambientale, Osservatorio Geosismico (INGV), Osservatorio Agrometeorologico

Il centro si propone inoltre come laboratorio di ricerca e didattica scientifica, luogo di incontro culturale e aggregazione sociale.

**Domenica 24 - ore 21**

### **Per Margherita ..... dopo Margherita**

*Narrazione in musica in onore di Margherita Hack, con Ginevra Di Marco, prof. Guido Tonelli (fisico e professore all'Università di Pisa, fra i protagonisti della scoperta del Bosone di Higgs, autore del libro "La natura imperfetta delle cose"). Seguirà osservazione del cielo con il telescopio Marcon, il più grande della Toscana, e visita all'OPC.*

#### **GIARDINO DELLA FIERA, FIGLINE E INCISA V.NO**

Area verde nel centro storico di Incisa, affacciata sull'Arno, che la rende un luogo di notevole interesse paesaggistico ed è il contraltare incisano dell'Arena del teatro Garibaldi per ciò che concerne l'attitudine a svolgere iniziative culturali e a far incontrare le giovani generazioni.

**Sabato 30 - ore 17**

### **Il giardino di Alceste**

#### **GAVILLE, FIGLINE E INCISA V.NO**

Luogo collinare identitario della cultura rurale del territorio e punto di riferimento storico-religioso per merito della presenza della Pieve romanica di "San Romolo", realizzata nell'anno 1070, nonché l'attiguo Museo della Civiltà contadina.

**Sabato 30 - ore 17**

### **Il giardino di Alceste**

## »» OTTOBRE

### GAVIGNANO, BAGNO A RIPOLI

Il sito Gavignano è luogo simbolo del perfetto connubio tra natura e storia umana. La località è difatti caratterizzata dalla presenza di testimonianze etrusche (l'iscrizione detta dal Tular Spular), romane (l'antica via maremmana) ed alto medievali con i resti dell'omonimo forte di Gavignano, circondato da un antico castagneto e da una serie di statue scolpite negli ultimi anni dall'artista contemporaneo Antonio Crivelli.

Sabato 7 - ore 16.30

### COMPAGNIA MALDESTRO

*Dell'albero, della pietra, dell'acqua*

## »» NOVEMBRE

### CIMITERO MONUMENTALE DI ANTELLA,

#### BAGNO A RIPOLI

Realizzato a partire dalla seconda metà del XIX secolo, il Cimitero Monumentale è luogo di ricordo e, al contempo, d'alta espressione artistica, conservando opere della Manifattura Chini, sculture di Pio fedì, Marcello Guasti ecc.

Domenica 5, 12 e 19 - ore 15,30

ARCHETIPO A.C.

### Lutero di J. Osborne

*In occasione dei 500 anni dall'affissione delle  
Tesi alla Cattedrale di Wittenberg*

### FORNACE AGRESTI, IMPRUNETA

Edificio risalente al 1700, recentemente ristrutturato e riportato a nuova luce. E' la più antica fornace esistente sul territorio, che testimonia il legame con la produzione in terracotta, elemento culturale e distintivo della realtà locale. Ha già ospitato spettacoli e manifestazioni culturali di vario genere, costituendo un fil rouge fra passato e contemporaneità.

Giovedì 9 e venerdì 10, ore 21,

VIENTELORACCONTO

### Il diavolo nella bottiglia.

Sabato 18, ore 17

VIENTELORACCONTO

### L' Orco Ingorgo ed altre storie

## »» DICEMBRE

### LIMONAIA VILLA PESCIFFE, GREVE IN C.

Situata sul versante sud occidentale della collina sulla quale sorge il paese di Panzano in Chianti, la villa risulta, nel suo impianto architettonico dalla trasformazione cinquecentesca di un'antica casa torre medievale, probabilmente appartenuta a Luca di Totto dei Firdolfi da Panzano che fu signore del castello nella prima metà del XIV secolo. Il lato ovest della villa si apre sull'ampio giardino all'italiana di impianto settecentesco, sul quale si affaccia la bella limonaia rinascimentale, ora sede di esposizioni d'arte e di attività culturali.

Domenica 10, ore 16

GIOTTOINMUSICA

### Io sono Chi

*Uno spettacolo di e con Alessia Arena*

# PICCOLE ALCHIMIE

## teatro ragazzi

### ►► OTTOBRE

Venerdì 27 e sabato 28 - ore 21

VIENTELORACCONTO

### Il diavolo nella bottiglia.

*Anteprima dal racconto di Robert Louis  
Stevenson*

Teatro Moderno di Tavarnuzze

Martedì 31 - ore 21:15

### Paura's got talent

*Compagnia dell'Orsa*

Teatro Excelsior, Reggello

Martedì 31 - ore 16.30

### I misteri del Castello

*Spettacolo itinerante interattivo a cura di  
Associazione la TarUmba*

Castello di Montefioralle, Greve

### ►► NOVEMBRE

Domenica 5 - ore 21

VIENTELORACCONTO

### Ma che sono i baci?

Teatro Moderno di Tavarnuzze

Domenica 12 - ore 21

VIENTELORACCONTO

### Ma che sono i baci?

Teatro Moderno di Tavarnuzze

Domenica 19 - ore 21

VIENTELORACCONTO

### L' Orco Ingorgo ed altre storie

Teatro Moderno di Tavarnuzze

Domenica 26 - ore 17,30

COMPAGNIA TEATRO PIRATA

### Zac colpito al cuore

*Regia di Simone Guerro*

Teatro Comunale Regina Margherita,  
Barberino Val d'Elsa

Domenica 26 - ore 21

VIENTELORACCONTO

### L' Orco Ingorgo ed altre storie

Teatro Moderno di Tavarnuzze

## »» DICEMBRE

Domenica 3 e 10 - ore 17

*VIENTELORACCONTO*

### Pollicino e i suoi fratelli

Teatro Moderno di Tavarnuzze

Domenica 3 - ore 15,30

*COMPAGNIA LA LUNA NEL LETTO*

### SeMino

Teatro Comunale Regina Margherita,  
Barberino Val d'Elsa

Domenica 17 - ore 17

*COMPAGNIA PICCOLI PRINCIPI*

### Nel Mar dei Sargassi

Teatro Comunale di Antella

## »» GENNAIO

Domenica 14 - ore 17

*VIENTELORACCONTO*

### La bella addormentata nel bosco

Teatro Moderno di Tavarnuzze

Domenica 21 - ore 17

*VIENTELORACCONTO*

### La bella addormentata nel bosco

Teatro Moderno di Tavarnuzze

Domenica 28 - ore 17

*VIENTELORACCONTO*

### La bella addormentata nel bosco

Teatro Moderno di Tavarnuzze

## »» FEBBRAIO

Domenica 4 - ore 17

*COMPAGNIA PICCOLI PRINCIPI*

### Scientifico!

Teatro Comunale di Antella

Domenica 11 - ore 17

*VIENTELORACCONTO*

### La principessa con la testa di Zucca

Teatro Moderno di Tavarnuzze

Domenica 18 - ore 17

*VIENTELORACCONTO*

### La principessa con la testa di Zucca

Teatro Moderno di Tavarnuzze

Domenica 25 - ore 17

*COMPAGNIA TPO/TEATRO METASTASIO*

### Mini

Teatro Comunale di Antella

## ►► MARZO

Domenica 4 - ore 15, 15:50, 16:40, 17:30, 18:20

ARCADIA ARS IN ASSOCIAZIONE CULTURALE

### Immaginando

### Prezzemolina

Teatro Comunale di Antella

## ►► MAGGIO

Venerdì 11 - ore 21,00

VIENTELORACCONTO

### Avventure in filastrocca

Di Paola Coppini

Teatro Moderno di Tavarnuzze

Venerdì 18 e sabato 19 - ore 21,00

VIENTELORACCONTO

### Horror show

Da Kesslerling

Teatro Moderno di Tavarnuzze

Venerdì 25 e sabato 26 - ore 21,00

VIENTELORACCONTO

### L'importanza di chiamarsi Ernesto

Di Oscar Wilde

Teatro Moderno di Tavarnuzze

## LABORATORI TEATRALI

All'interno del progetto Sliding Theaters verranno realizzati laboratori teatrali che possano coinvolgere giovani e soggetti fragili, gestiti da associazioni e compagnie teatrali del Chianti e del Valdarno fiorentino con l'obiettivo di attrarre nuovi fruitori culturali e permettere scambi tra le varie realtà artistiche presenti nel territorio.

## INVASIONI BARBARICHE

Il progetto sarà inoltre arricchito da incursioni artistiche di gruppi di giovani, coinvolti dagli operatori di strada della cooperativa sociale Coop.21, in spazi urbani ad alta frequentazione, creando occasioni di fruizione culturale involontaria che valorizzino la creatività giovanile e che arricchiscano tutta la comunità di un territorio.